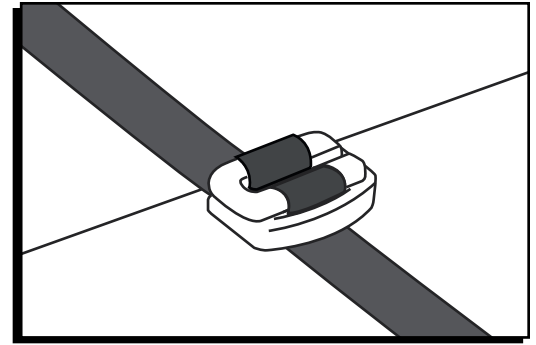


**ULINE** S-257, S-3823  
S-3824  
**PLASTIC BUCKLES**

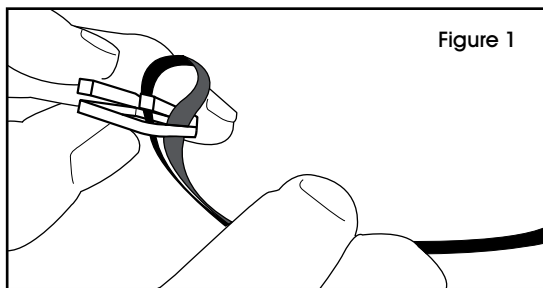
1-800-295-5510  
uline.com



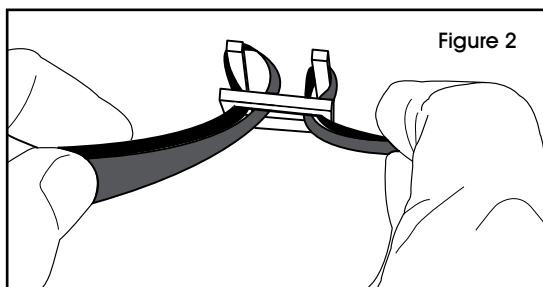
## INSTRUCTIONS

### THREADING PLASTIC BUCKLES

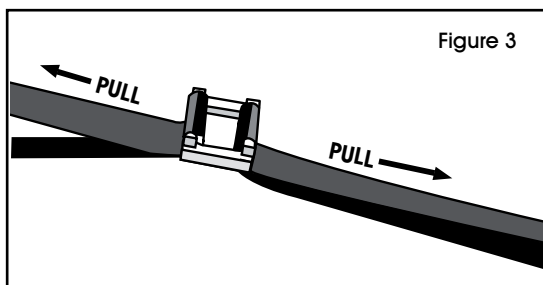
1. Insert end of strapping up through center of the buckle and around open leg to form a loop. Pull top tight around leg. (See Figure 1)



2. Wrap strapping around package. Loop strapping around remaining open leg of buckle. Pull loop tight around leg. (See Figure 2)

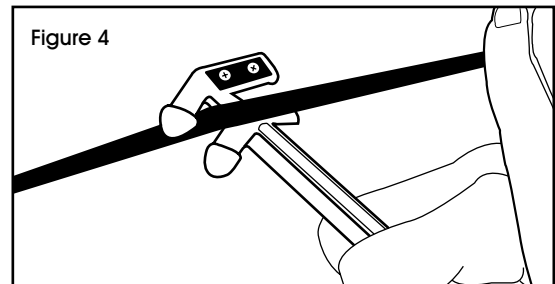


3. Pull both top ends of strapping in the opposite direction to manually tighten. (See Figure 3)

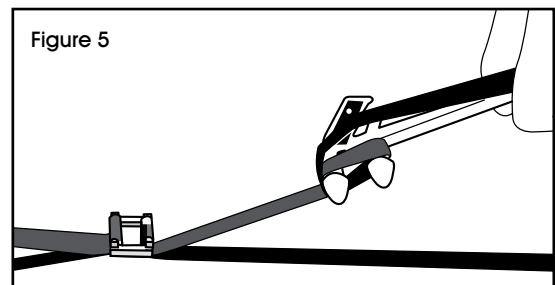


### USING TENSIONER/CUTTER TOOL

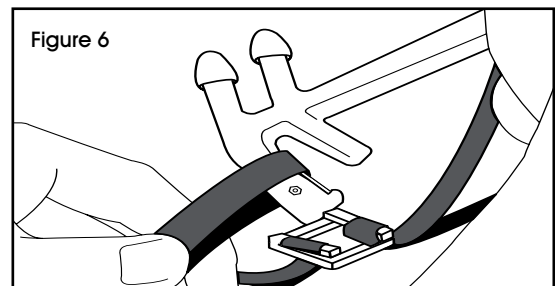
1. Place strapping between tensioner rods. (See Figure 4)

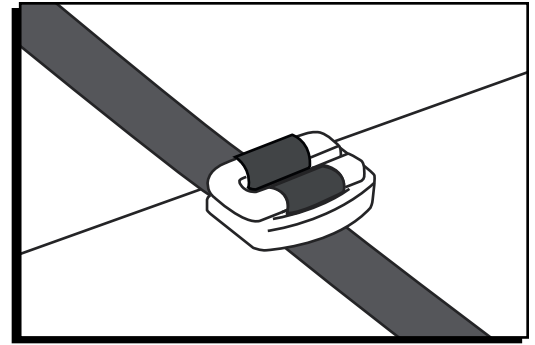


2. Raising the handle, rotate tool 360°. Pull tool to desired level of tension. (See Figure 5)



3. Use blade side of tool to cut away excess strapping. (See Figure 6)

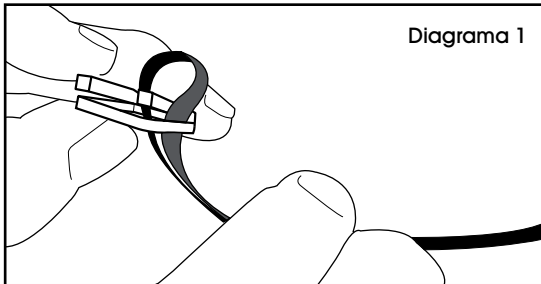




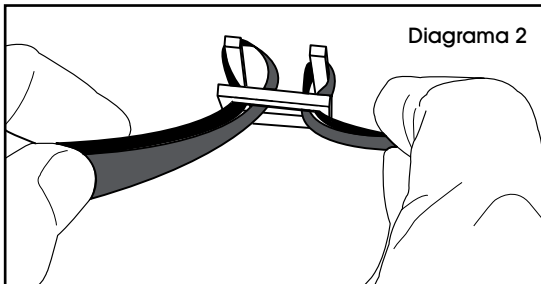
## INSTRUCCIONES

### INSERTAR LAS HEBILLAS DE PLÁSTICO

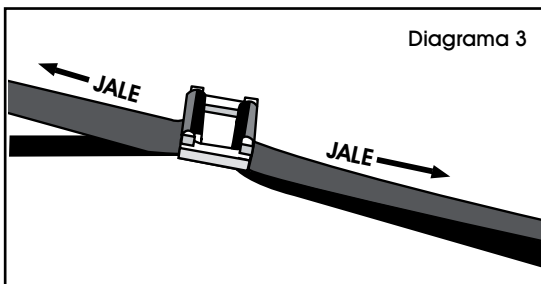
1. Inserte el extremo del fleje hacia arriba a través del centro de la hebilla y alrededor de la pata abierta para formar un bucle. Estire bien de la parte superior alrededor de la pata. (Vea Diagrama 1)



2. Envuelva el fleje alrededor del paquete. Haga un bucle con el fleje alrededor del extremo abierto restante de la hebilla. Estire bien del bucle alrededor de la pata. (Vea Diagrama 2)

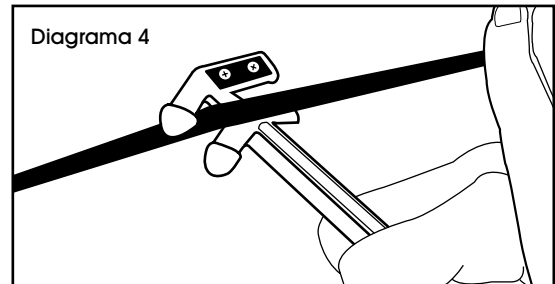


3. Jale de ambos extremos superiores del fleje en la dirección opuesta para apretarlos manualmente. (Vea Diagrama 3)

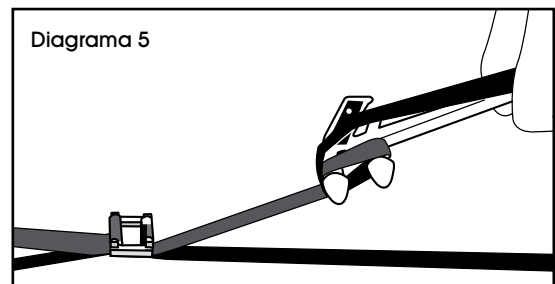


### USAR UNA HERRAMIENTA TENSIONADORA/CORTADORA

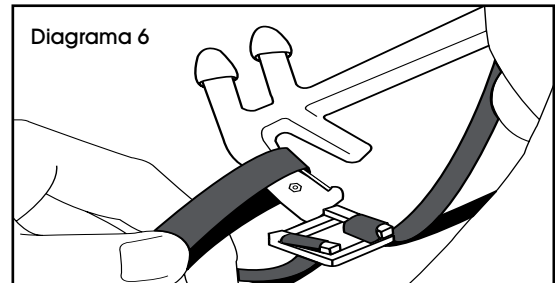
1. Coloque el fleje entre las varillas de la tensionadora. (Vea Diagrama 4)

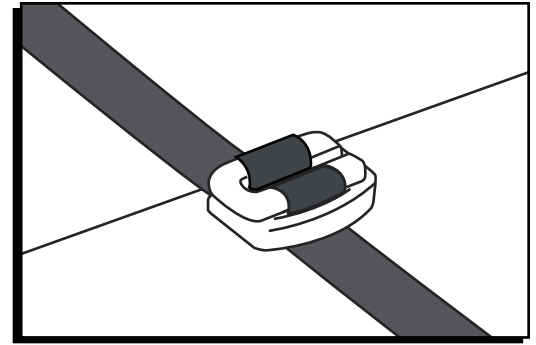


2. Levantando el asa, gire la herramienta 360°. Jale de la herramienta hasta el nivel de tensión deseado. (Vea Diagrama 5)



3. Use el lado de la navaja de la herramienta para cortar el exceso de fleje. (Vea Diagrama 6)

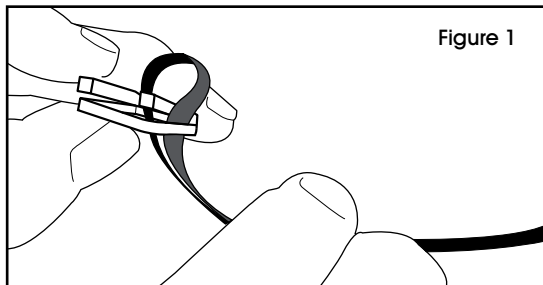




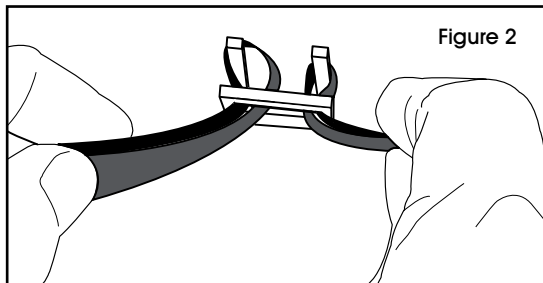
## INSTRUCTIONS

### ENFILAGE DANS LES BOUCLES EN PLASTIQUE

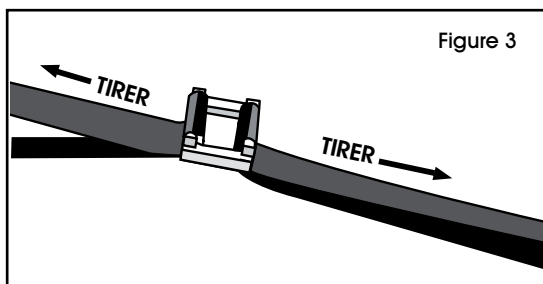
1. Insérez l'extrémité du feuillard de cerclage vers le haut à travers le centre de la boucle et autour de la patte ouverte pour former une boucle. Tirez la partie supérieure fermement autour de la patte. (Voir Figure 1)



2. Enveloppez le feuillard autour du paquet. Serrez le feuillard autour de l'autre patte ouverte de la boucle. Tirez la boucle ayant été formée fermement autour de la patte. (Voir Figure 2)

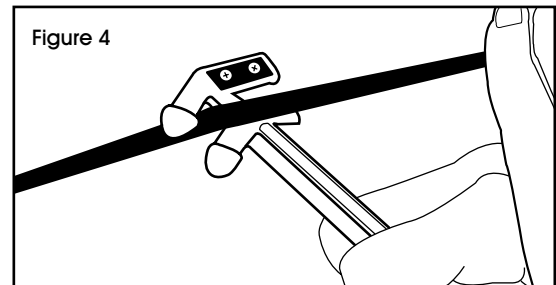


3. Tirez les deux extrémités supérieures du feuillard dans la direction opposée pour le serrer manuellement. (Voir Figure 3)

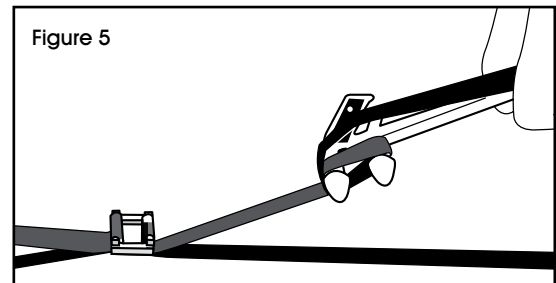


### UTILISATION DU TENDEUR/OUTIL DE COUPE

1. Placez le feuillard entre les tiges du tendeur. (Voir Figure 4)



2. En soulevant la poignée, faites pivoter l'outil à 360 degrés. Tirez l'outil jusqu'à l'obtention de la tension souhaitée. (Voir Figure 5)



3. Utilisez le côté de la lame de l'outil pour couper le feuillard excédentaire. (Voir Figure 6)

